

EN	To download any other further information in your language, please go to:	HU	További információkért kérjük, látogasson el a:
	go.he.services/um-bi4-wd		go.he.services/um-bi4-wd
IT	Per ulteriori informazioni collegarsi al sito:	SL	Do več informacij v svojem jeziku lahko dostopate na naslovu:
	go.he.services/um-bi4-wd		go.he.services/um-bi4-wd
DE	Um weitere Informationen in Ihrer Sprache herunterzuladen, gehen Sie bitte zu:	SR	Kako bi preuzeli bilo koje druge informacije na Vašem jeziku, molimo posetite:
	go.he.services/um-bi4-wd		go.he.services/um-bi4-wd
ES	Para descargar más informaciones en tu idioma, visita:	CS	Chcete-li stáhnout další doplňující informace ve vašem jazyce, navštivte prosím stránku:
	go.he.services/um-bi4-wd		go.he.services/um-bi4-wd
FR	Pour télécharger toute autre information dans votre langue, rendez-vous sur:	PL	Aby pobrać dodatkowe informacje w Twoim języku, przejdź na stronę:
	go.he.services/um-bi4-wd		go.he.services/um-bi4-wd
BG	За да изтеглите допълнителна информация на вашия език, моля, отидете на:	RO	Pentru a descărca mai multe informații în limba dumneavoastră, vă rugăm să accesați:
	go.he.services/um-bi4-wd		go.he.services/um-bi4-wd
TR	Daha fazla bilgiye ulaşmak için lütfen aşağıdaki websiteyi ziyaret ediniz.	SK	Pre doplňujúce informácie a možnosť ich stiahnutia vo vašom jazyku, prosím navštívte stránku:
	go.he.services/um-bi4-wd		go.he.services/um-bi4-wd
HR	Za preuzimanje ostalih informacija na vašem jeziku, molim posjetite:	UKR	Щоб завантажити будь-яку іншу додаткову інформацію, перейдіть на сторінку:
	go.he.services/um-bi4-wd		go.he.services/um-bi4-wd

Haier

Haier

Για να κατεβάσετε περισσότερες πληροφορίες στη γλώσσα σας, παρακαλώ επισκεφθείτε την ιστοσελίδα:

U kan in de toekomst verdere informatie in uw moedertaal downloaden via:

Para descarregar mais informações na sua língua, por favor aceda a:

For download af yderligere informationer på Dansk, besøg:

Om nedladdning behövs för ytterligare information på det egna språket, gå till:

Lataa lisätietoja osoitteesta:

Hvis du laster ned nødvendig ytterligere informasjon på sitt eget språk, gå til:

0333 003 8122 (Currys, Dixons customers)
0333 003 8126 (AO.com customers)
0333 003 8122 (all other customers)
haier.com/uk/mergepage/webmail/

801 081 314 / 22 585 1111
haier.com/pl/mergepage/webmail/

02 400 48 270
haier.com/it/mergepage/webmail/

70 89 12 567

0800 6866686
haier.com/de/mergepage/webmail/

707 500 311
haier.com/es/mergepage/webmail/

902 509 123 / 912 172 025
haier.com/es/mergepage/webmail/

01 60 10 160
haier.com

09 80 406 409
haier.com/fr/mergepage/webmail/

0919 488 088
haier-europe.com/sk_SK/web/sk/servis

0820 001 205
haier-europe.com/de_CH/web/ch/service-support
haier-europe.com/fr_CH/web/ch/service-assistance
haier-europe.com/it_CH/web/ch/assistenza

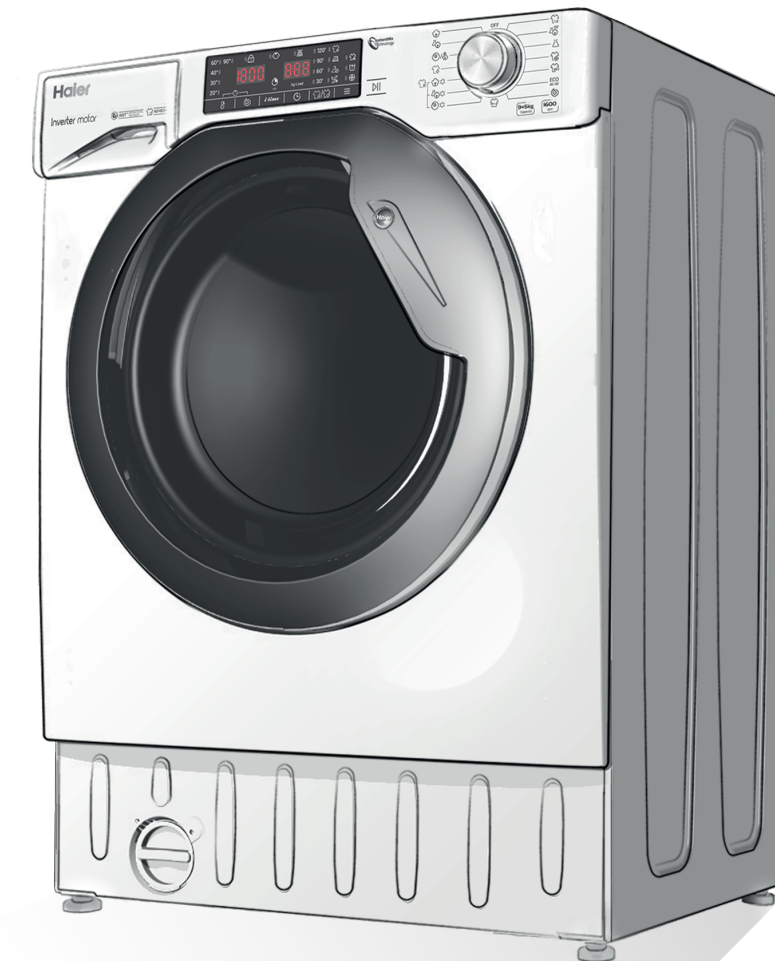
841 800 800
haier-europe.com/cs_CZ/web/cz/servis

280 84 131 (BE French)
280 84 132 (BE Flemish)

0820 001 205
haier.com

500 00 59
haier-ukraine.com.ua

Haier BI Series 4



HWDQ90B416FWB
HWDQ90B416FWBB
HWDQ90B416FWBR



1 |

2 |

3 |

4 |

To download any other further information in your language please go to:
go.he.services/um-bi4-wd

43040379.B

1



Haier

2



Haier

2

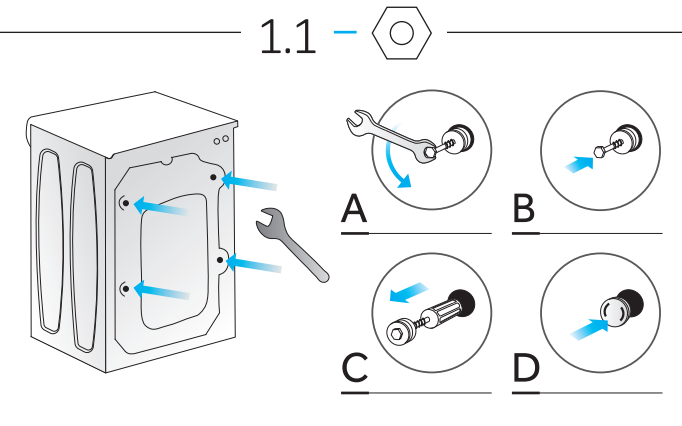


4

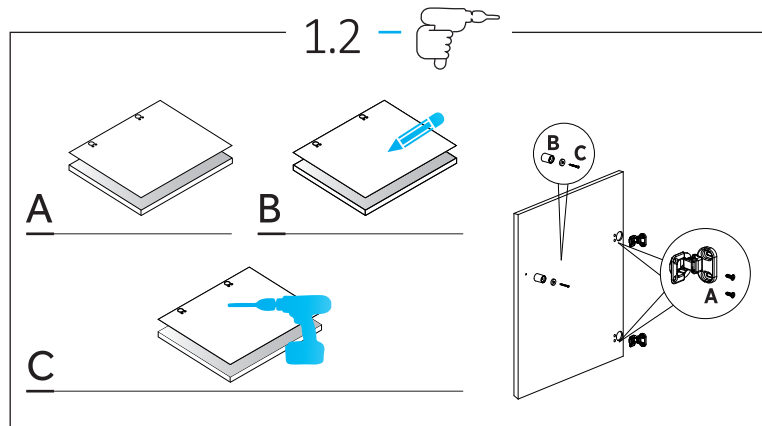


Haier

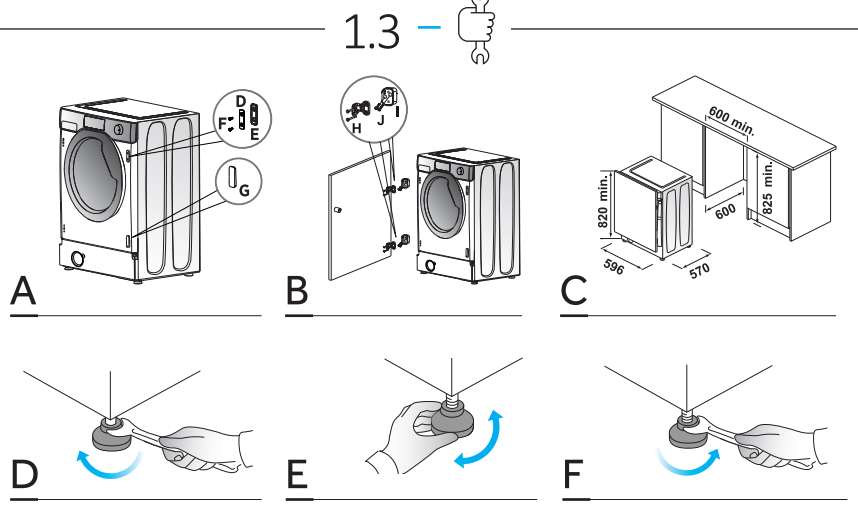
1.1



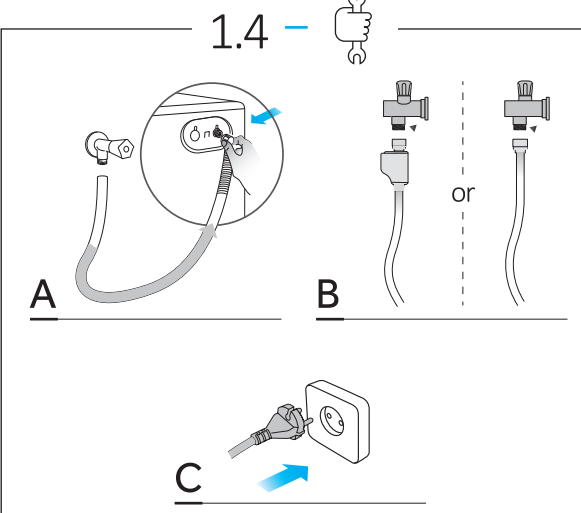
1.2



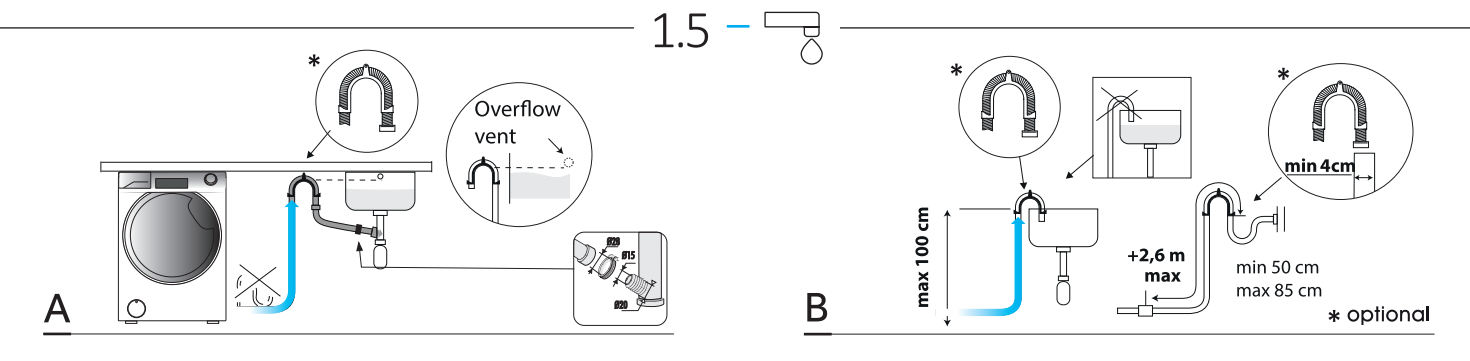
1.3



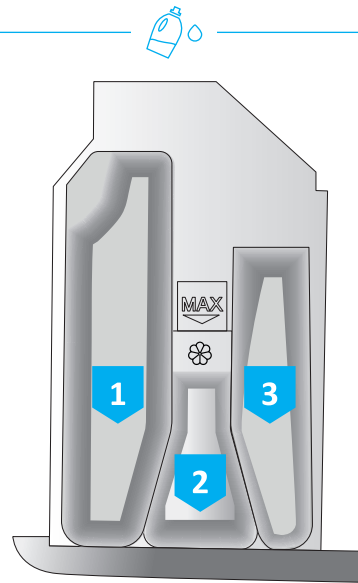
1.4



1.5

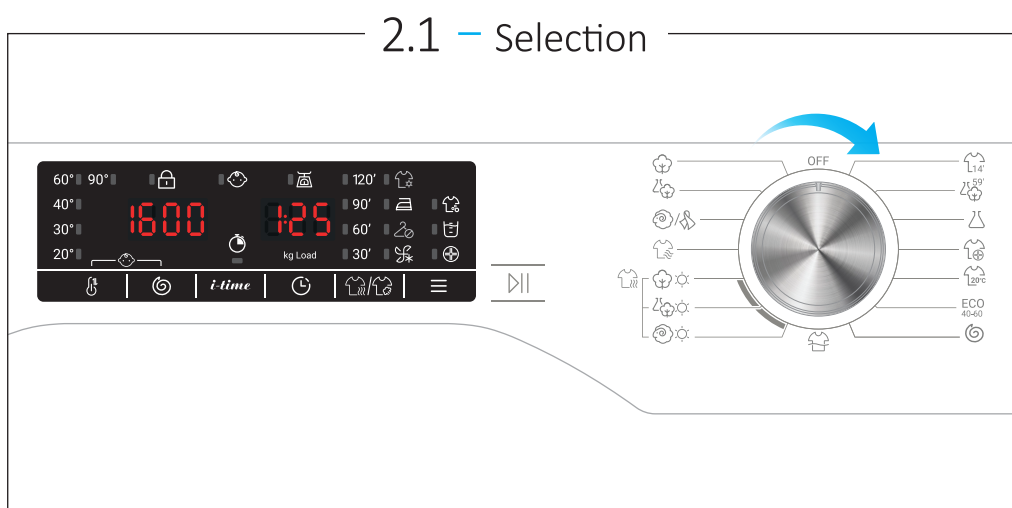


1

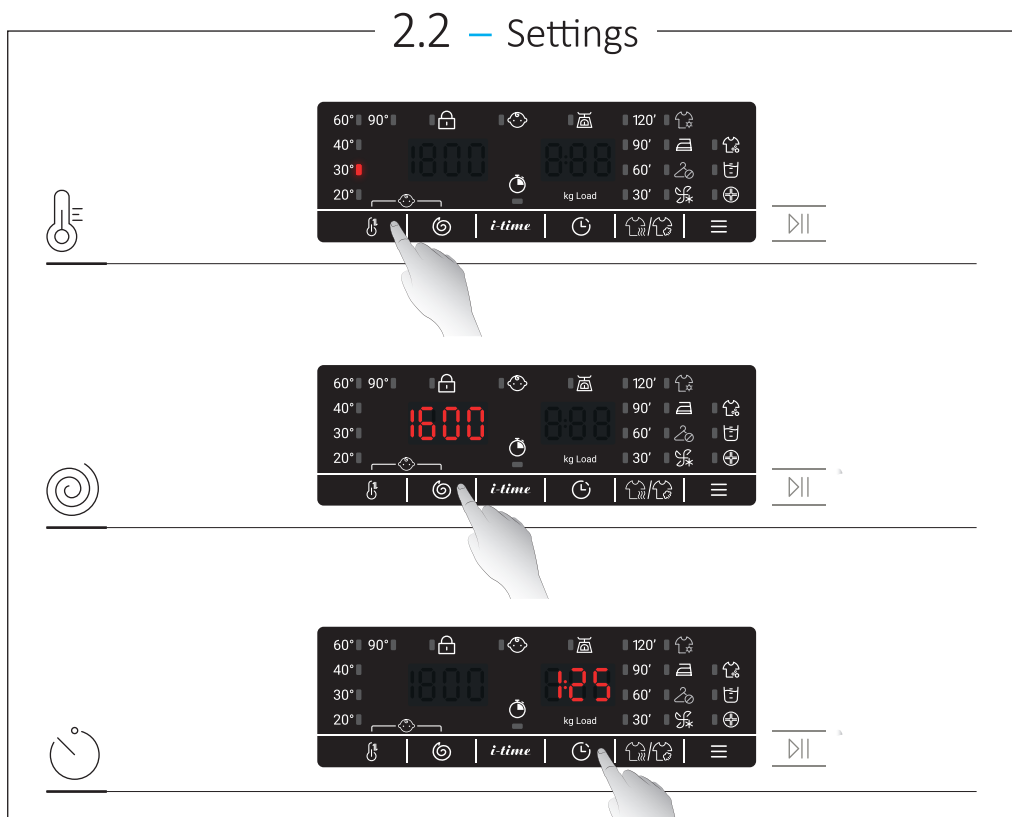


EN	1: Washing	2: Softners	3: Prewash
IT	1: Lavaggio	2: Ammorbidente	3: Prelavaggio
DE	1: Waschen	2: Weichspüler	3: Vorwäsche
ES	1: Lavado	2: Suavizante	3: Prelavado
FR	1: Lavage	2: Adoucissant	3: Prelavage
BG	1: Прање	2: Омекоtitел	3: Предпрање
TR	1: Yıkama	2: Yumuşatıcılar	3: Ön yıkama
HR	1: Pranje	2: Omekšivači	3: Pretpranje
HU	1: Mosás	2: Öblítő	3: Előmosás
SL	1: Pranje	2: Mehčalec	3: Predpranje
SR	1: Pranje	2: Omekšivač	3: Predpranje
CS	1: Praní	2: Změkčovač	3: Předpraní
PL	1: Pranie	2: Środek Zmiękczający	3: Pranie Wstępne
RO	1: Spălare	2: Balsam De Rufe	3: Prespălare
SK	1: Pranie	2: Zmäkčovače	3: Predpríeka
UKR	1: Прання	2: Пом'якшувач	3: ПопереднєПрання
EL	1: Κυρίως Πλύση	2: Μαλακτικό	3: ΠροΠλύση
NL	1: Hoofdwass	2: Wasverzachter	3: Voorwas
PT	1: Lavagem	2: Aditivos	3: Pré Lavagem
DA	1: Vask	2: Blødgøringsmidler	3: Forvask
SV	1: Tvätt	2: Sköljmedel	3: Förtvätt
FI	1: Pesu	2: Huuhteluaine	3: Esipesu
NO	1: Vask	2: Skylløs	3: Forvask

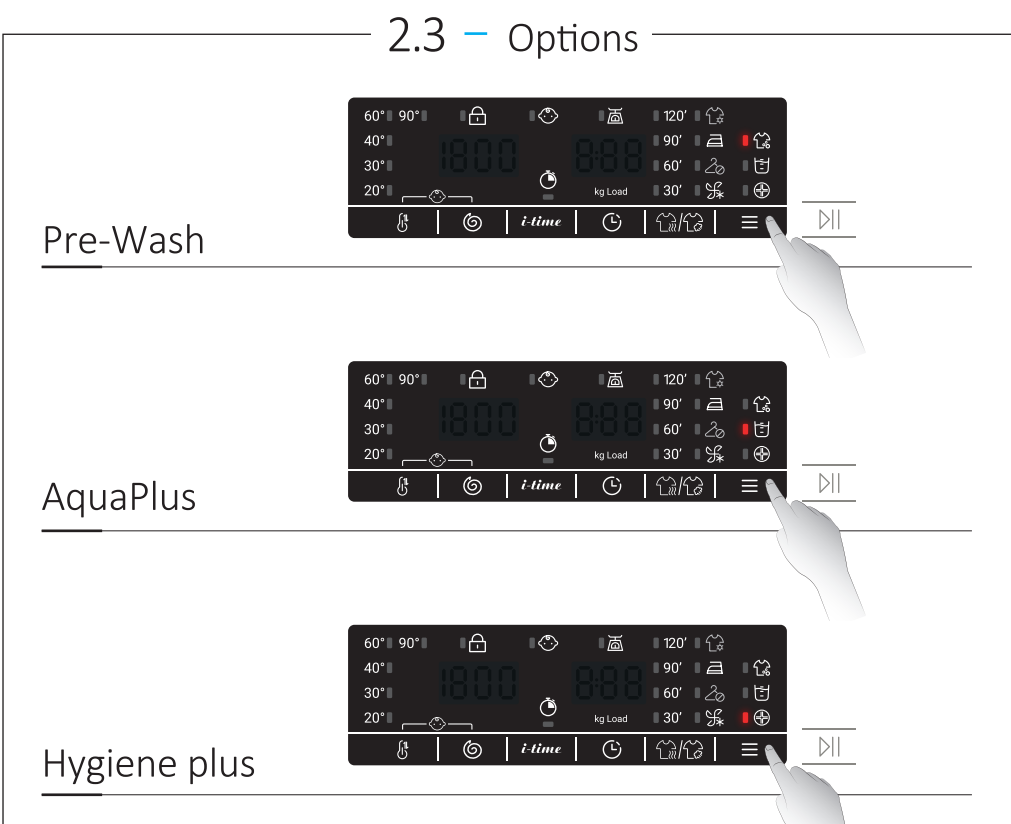
2.1 Selection



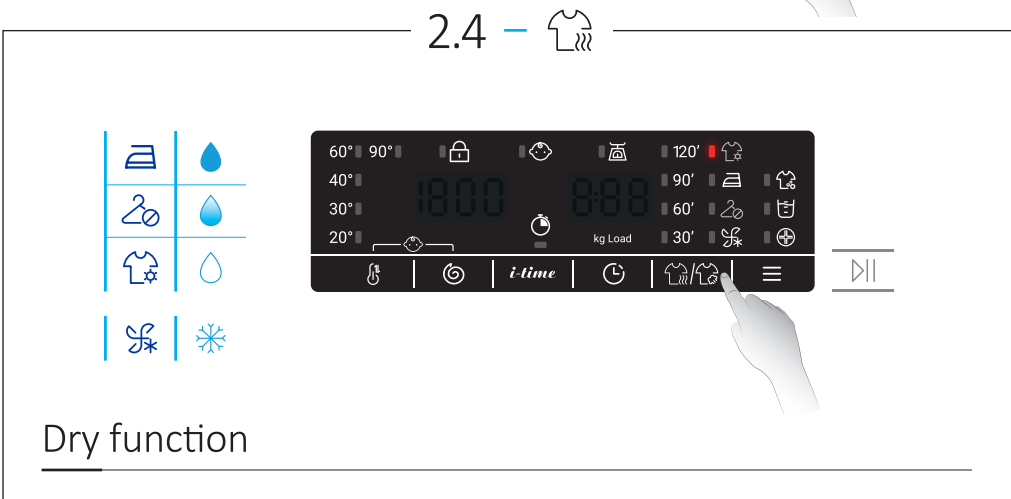
2.2 Settings



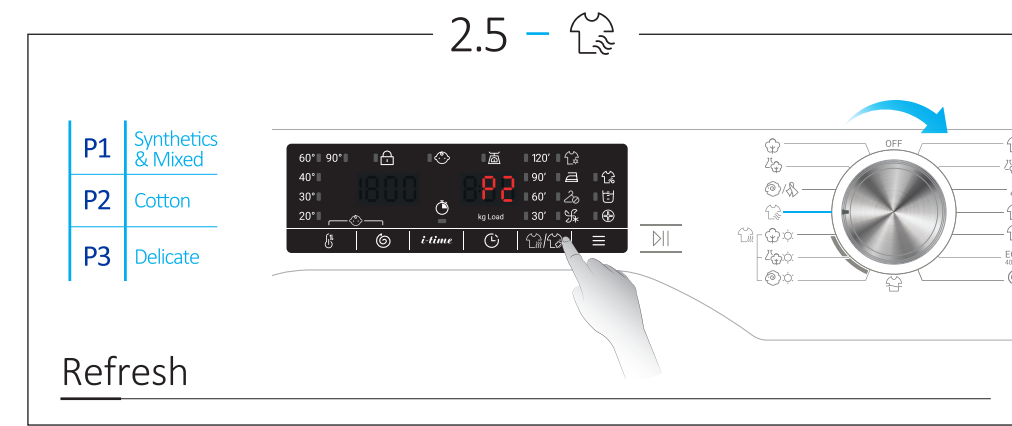
2.3 Options



2.4



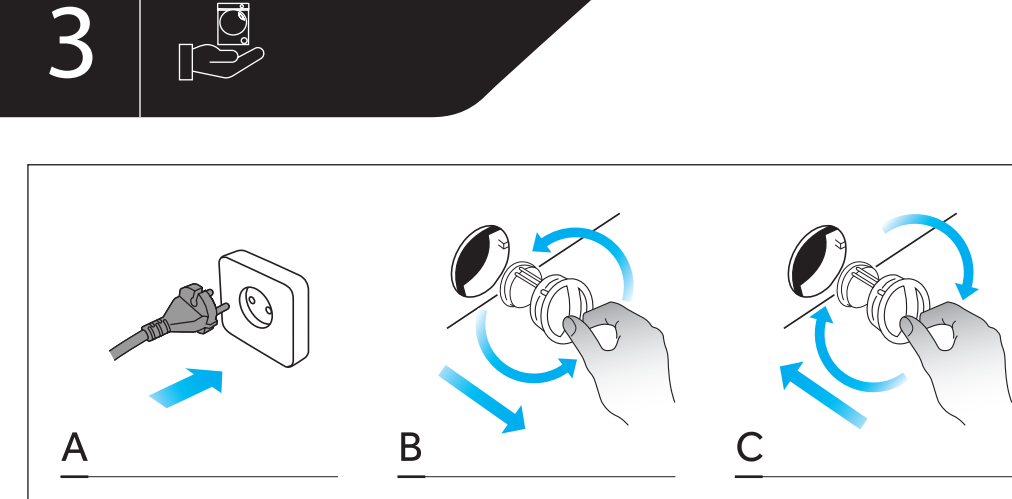
2.5



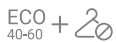
2.6 Start



3



4.1 Programs

4.1 – Programs				Yes ● Optional ○ No /				
						Detergent	Softener or care product	Prewash
Program		Type	8+5 Kg	9+5 Kg	MAX	1	2	3
	Express 14'	Cotton/ Synthetics	1,5	1,5	30°	●	●	/
	Mix 59'	Cotton/ Synthetics	4	4,5	40°	●	●	/
	Synthetic	Synthetics/ Mixed	4	4,5	60°	●	●	○
	Hygienic	Cotton/ Synthetics	5,5	6	60°	●	●	/
	20°C	Cotton	8	9	20°	●	●	/
	ECO 40-60	/	8	9	60°	●	●	/
	Wash and Dry (ECO 40-60 + 20)	/	5	5	-	●	●	/
	Drain/Spin	All fabrics	-	-	-	/	/	/
	Rinse	All fabrics	-	-	-		●	/
	 	Dry Wool	Wool	1	1	-	/	/
	 	Dry Mix	Synthetics/ Mixed	4	4,5	-	/	/
	 	Dry Cotton	Cotton	5	5	-	/	/
	Refresh	All fabrics	1,5	1,5	-	/	/	/
	Wool/Silk	Wool/Silk	2	2	30°	●	●	/
	Mix	Cotton/ Synthetics	4	4,5	40°	●	●	○
	Cotton	Cotton	8	9	90°	●	●	○